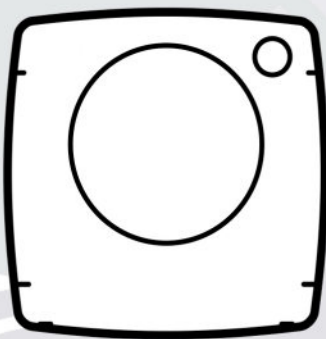




CS

EL

PL

RO

SK

**CANDY**

Dziękujemy za wybór tego produktu.  
Z dumą oferujemy produkt idealnie dopasowany do Państwa potrzeb i najlepszy kompletny zestaw domowych urządzeń do codziennego użytku.



**PROSZĘ** dokładnie zapoznać się z instrukcją i zgodnie z nią użytkować urządzenia. Niniejszy poradnik zawiera ważne informacje dotyczące bezpiecznej instalacji, użytkowania, konserwacji oraz porady, jak osiągnąć najlepsze wyniki podczas korzystania z urządzenia. Dokumentacja urządzenia powinna być zabezpieczona na wypadek konieczności skorzystania z niej w przyszłości, jak i dla kolejnych jej posiadaczy.

**PROSZĘ** sprawdzić, czy następujące pozycje zostały dostarczone wraz z urządzeniem:

- Instrukcja obsługi
- Karta gwarancyjna
- Informacja o zużyciu energii

Prosimy sprawdzić, czy podczas transportu nie doszło do uszkodzeń. Jeśli miało to miejsce, prosimy zadzwonić do Centrum Obsługi Klienta. Niedopełnienie tej procedury może zagrozić bezpieczeństwu urządzenia. Jeśli zakupiona maszyna była użytkowana w niewłaściwy sposób lub została nieprawidłowo zainstalowana, za wezwanie serwisanta może zostać pobrana opłata. Pod kątem rozmowy z pracownikiem Centrum Obsługi Klienta prosimy przygotować unikatowy 16-znakowy kod zwany również numerem seryjnym. Jest to specyficzny kod Państwa produktu wydrukowany na etykiecie, który można znaleźć na wewnętrznej stronie drzwiczek.

### Uwagi dotyczące środowiska



To urządzenie jest oznakowane zgodnie z Dyrektywą Europejską 2012/19/UE on dotyczącą Zużytego Sprzętu Elektrycznego i Elektronicznego (WEEE).

WEEE zawiera zarówno substancje zanieczyszczające (co może spowodować negatywne skutki dla środowiska naturalnego) oraz podstawowe elementy (które mogą być ponownie wykorzystane). Ważne jest, aby dokonać wszelkich starań w celu usunięcia i pozbycia się właściwie wszystkich zanieczyszczeń oraz odzyskania i recyklingu wszystkich materiałów. Osoby fizyczne mogą odgrywać ważną rolę w zapewnieniu, że WEEE nie stanie się problemem dla środowiska naturalnego; istotne jest, aby przestrzegać kilku podstawowych zasad:

- WEEE nie powinien być traktowany jako odpad komunalny;
- WEEE należy przekazać do odpowiednich punktów zbiórki prowadzonych przez gminy lub przez zarejestrowane firmy. W wielu krajach duży sprzęt AGD może być odbierany z domu.

W wielu krajach, przy zakupie nowego urządzenia, stary może być zwrócony do sprzedawcy, który musi zebrać go bezpłatnie na zasadzie jeden do jednego, tak długo, jak sprzęt jest właściwego rodzaju i ma takie same funkcje, co sprzęt dostarczony.

### Spis treści

1. OGÓLNE ZASADY BEZPIECZEŃSTWA
2. MONTAŻ DRZWICZEK MEBLOWYCH
3. POJEMNIKA NA WODĘ
4. DRZWICZKI I FILTRY
5. PRAKTYCZNE PORADY
6. ZDALNE STEROWANIE (Wi-Fi)
7. SKRÓCONA INSTRUKCJA OBSŁUGI
8. STEROWANIE I PROGRAMY
9. ROZWIĄZYWANIE PROBLEMÓW I GWARANCJA

## 1. OGÓLNE ZASADY BEZPIECZEŃSTWA

- Urządzenie to przeznaczone jest do użytku domowego i w podobnych warunkach, dla przykładu:
  - w strefach wypoczynku, na terenie sklepów, w biurach lub innych miejscach pracy;
  - w gospodarstwach agroturystycznych;
  - dla klientów hoteli, moteli lub innych podobnych centrach pobytowych;
  - w ośrodkach typu Bed & Breakfast.Użytkowanie sprzętu odmienne niż typowe dla domowego, jak na przykład profesjonalne użytkowanie przez osoby przeszkolone i specjalistów, jest zabronione także w miejscach wyżej opisanych. Użytkowanie niezgodne z opisany może zredukować trwałość produktu i spowodować utratę gwarancji producenta. Wszelkie uszkodzenia urządzenia czy innych elementów, wynikające z użytkowania innego niż domowego (także, kiedy sprzęt zainstalowany jest w środowisku domowym) w oparciu o istniejące prawo nie będą uznane przez Producenta.
- Urządzenie to może być użytkowane przez dzieci 8-letnie i starsze oraz przez osoby o ograniczonych zdolnościach fizycznych, czuciowych i umysłowych lub niemające doświadczenia i wiedzy, pod warunkiem, że będą nadzorowane

lub pouczone odnośnie bezpiecznego użytkowania i że rozumieją niebezpieczeństwa, jakie wynikają z użytkowania takiego sprzętu. Należy unikać możliwości zabawy przez dzieci przy użyciu urządzenia lub jej czyszczenia czy konserwacji bez nadzoru.

- Dzieci powinny być pilnowane tak, aby nie bawiły się urządzeniem.
- Dzieci poniżej 3 lat nie mogą dotykać maszyny, o ile nie są pod stałym nadzorem.



### UWAGA

**Nieprawidłowe użytkowanie suszarki bębnowej może spowodować niebezpieczeństwo pożaru.**

- Urządzenie służy do zastosowań w gospodarstwie domowym, do suszenia tkanin i odzieży.
- Przed użyciem urządzenia należy się upewnić, że instrukcje montażu i obsługi są w pełni zrozumiałe.
- Nie dotykać urządzenia wilgotnymi rękami lub nogami.
- Nie opierać się o drzwiczki podczas ładowania urządzenia, nie podnosić ani nie przesuwając urządzenia przez pociąganie za drzwiczki.

PL

- Nie wolno korzystać z maszyny, jeśli wygląda na niesprawną.
- Suszarki bębnowej nie wolno używać, jeśli do czyszczenia zastosowano przemysłowych środków chemicznych.
- Ostatnia faza cyklu suszarki bębnowej przebiega bez podgrzewania (cykl schładzania). W ten sposób zapewnione jest, że ubrania nie zostaną uszkodzone na skutek wysokiej temperatury.



### **UWAGA**

Nie używać wyrobu jeśli filtr kłaczków jest nie na swoim miejscu lub uszkodzony; kłaczki mogą spowodować zapalenie.

- Na podłodze wokół maszyny nie mogą się zbierać kłaczki ubrań.



### **UWAGA**

Tam gdzie umieszczony jest symbol  gorącej powierzchni może nastąpić wzrost temperatury powyżej 60°C podczas pracy suszarki bębnowej.

- Przed czyszczeniem urządzenia należy zawsze wyciągnąć wtyczkę.
- Bęben w środku może być bardzo gorący. Uprane ubrania można wyjmować dopiero wtedy, gdy suszarka zakończy cykl ostygnięcia.



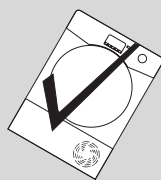
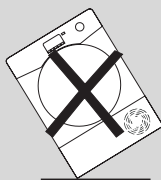
### **UWAGA**

Suszarkę bębnową można wyłączyć przed zakończeniem cyklu suszenia tylko i wyłącznie wtedy, jeśli ubrania zostaną szybko wyjęte i rozłożone, tak by rozproszyć ciepło.



### **UWAGA**

Suszarkę należy transportować w pozycji pionowej, w razie konieczności można ją przechylić jedynie na stronę pokazaną na rysunku.



Jeżeli suszarka została przechylona w niewłaściwą stronę należy ustawić ją pionowo i odczekać minimum 4 godziny przed włączeniem. Nie przestrzeganie tego zalecenia może skutkować uszkodzeniem suszarki.

## Instalacja

- Nie instalować urządzenia w pomieszczeniach o niskiej temperaturze lub w miejscach, gdzie może wystąpić ryzyko zamarzania. Przy temperaturach bliskich granicy zamarzania urządzenie może przestać funkcjonować poprawnie: istnieje bowiem poważne ryzyko uszkodzenia, jeżeli dojdzie do zamarznięcia wody w przewodach hydraulicznych (zawory, węże, pompy). Dla zagwarantowania lepszego działania, temperatura otoczenia musi być pomiędzy 5- 35°C. Zwracamy uwagę, że używanie suszarki w niskich temperaturach (od +2°C do + 5°C) może skutkować skraplaniem się wody i okapywaniem wody na podłogę.
- NIGDY nie wolno montować suszarki w pobliżu zasłon.
- Nie instalować urządzenia bezpośrednio za zamykanymi drzwiami, drzwiami przesuwными lub drzwiami z zawiasami po stronie przeciwnej względem urządzenia w sposób uniemożliwiający całkowite otwarcie drzwiczek.
- Montaż musi zostać wykonany prawidłowo, aby zapewnić bezpieczeństwo urządzenia. W razie jakichkolwiek wątpliwości

dotyczących montażu należy się skontaktować z serwisem w celu uzyskania porady.

- Po ustawieniu urządzenia na miejscu należy upewnić się, że urządzenie jest wypoziomowane.

## Podłączenia elektryczne i instrukcje dotyczące bezpieczeństwa

PL

- Dane techniczne (napięcie i moc zasilania) podane są na tabliczce znamionowej produktu.
- Upewnij się, że system elektryczny jest uziemiony, spełnia wszystkie obowiązujące przepisy i że gniazdo (elektryczne) jest zgodne z wtyczką urządzenia. Jeśli tak nie jest, zwróć się o pomoc do wykwalifikowanego fachowca.



### UWAGA

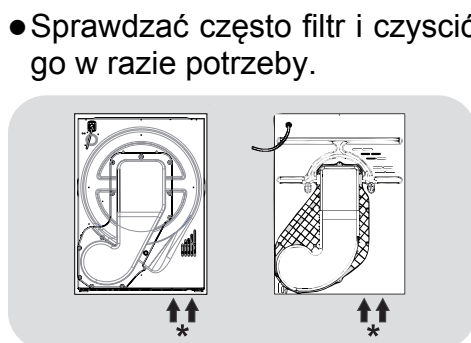
**urządzenie nie może być zasilane z zewnętrznego urządzenia wyłączającego, takiego jak zegar sterujący, ani podłączone do obwodu, który jest często włączany i wyłączany przez zakład energetyczny.**

- Nie używać przejściówek, rozgałęźników ani przedłużaczy.

- Po zainstalowaniu urządzenia należy zapewnić swobodny dostęp do wtyczki umożliwiający jej wyjęcie z gniazdka.
- Nie należy podłączać urządzenia do sieci ani włączać go dopóki montaż nie zostanie zakończony.
- Jeżeli przewód zasilania jest uszkodzony, dla bezpieczeństwa musi zostać wymieniony przez producenta, autoryzowany serwis lub odpowiednio wykwalifikowaną osobę.
- Należy się upewnić, że dywany lub chodniki nie blokują podstawy ani żadnego z otworów wentylacyjnych.
- Uważać, aby za suszarką nie gromadziły się przedmioty, ponieważ mogą one blokować wlot i wylot powietrza.
- Usuwane powietrze nie powinno dostać się do kanału wentylacyjnego, przeznaczonego do usuwania wyziewów z urządzeń spalających gaz lub inne paliwa.

## Wentylacja

- W pomieszczeniu umiejscowienia suszarki bębnowej należy zapewnić odpowiednią wentylację, aby podczas pracy suszarki gazy powstałe przy spalaniu innych paliw, np. z kominków nie mogły dostać się do tego pomieszczenia.
- Tylną ścianę suszarki dosunąć do ściany lub pionowej powierzchni.
- Pomiędzy urządzeniem a wszelkimi przeszkodami powinien być zachowany odstęp co najmniej 12 mm. Wlot i wylot powietrza nie mogą być zablokowane.



\* Wylot powietrza (w zależności od modelu).

## Pranie

- Przy suszeniu należy zawsze kierować się zaleceniami nt. prania odzieży.

- Środki zmiękczające tkaniny i podobne produkty należy stosować zgodnie z instrukcjami.
- W suszarce bębnowej nie należy suszyć ubrań niewypranych.
- Ubranie powinno być odwirowane lub dokł adnie wykręcone przed umieszczeniem w suszarce.
- NIE wkładać ubrań ociekających wodą do suszarki.
- Rzeczy, które zostały zabrudzone takimi substancjami, jak olej jadalny, aceton, alkohol, benzyna, kerosen, odplamiacze, terpentyna, woski i środki usuwające wosk, powinny przed rozpoczęciem suszenia zostać wyprane w gorącej wodzie z dużą ilością detergentów.
- Należy wyjąć z kieszeni wszystkie przedmioty, takie jak zapalniczki i zapalki.



### UWAGA

**Materiał y z gumy piankowej mogą w pewnych okolicznościach, wskutek nagrzania, samorzutnie się zapalić. ZABRONIONE JEST suszenie w suszarce bębnowej takich rzeczy, jak gumy piankowe (pianki lateksowe), czepki pod prysznic, materiały wodoodporne, ubrania podgumowane oraz ubrania i poduszki z wkładkami z gumy Piankowej.**



### UWAGA

**Nie suszyć tkanin pranych pł ynnami do czyszczenia chemicznego.**

- Zastłony z włókna sztucznego NIE powinny być wkł adane do tego urządzenia. Odzież zanieczyszczona włóknem szklanym może powodować podrażnienie skóry.

PL





## **UWAGA**

**Niebezpieczeństwo pożaru /  
Materiały palne.**

- Urządzenie zawiera **R290**, przyjazny dla środowiska gaz chłodniczy, który jest palny. W pobliżu urządzenia nie mogą się znajdować nieosłonięte płomienie ani źródła zapłonu.
- Sprawdzić, czy urządzenie nie ma widocznych uszkodzeń. Jeśli urządzenie jest uszkodzone, nie wolno go używać.
- W przypadku jakiegokolwiek problemu proszę się skontaktować z wyspecjalizowanym sprzedawcą lub jednym z naszych centrów obsługi klienta.

## **UWAGA**

Należy się upewnić, że w otworach w urządzeniu i otworach w komorze, w której urządzenie jest zainstalowane (w przypadku modeli do zabudowy) nie znajdują się żadne przeszkody.

## **UWAGA**

**Nie uszkadzać obwodu chłodniczego.**

- Wszelkie naprawy lub interwencje w urządzeniu może przeprowadzić tylko autoryzowany serwis techniczny.
- Niewłaściwa utylizacja urządzenia może spowodować pożar lub zatrucie.
- Urządzenie należy zutylizować we właściwy sposób, nie uszkadzając rur używanych do cyrkulacji płynu chłodniczego.



## 2. MONTAŻ DRZWICZEK MEBLOWYCH

- **Regulacja wysokości suszarki**  
Cztery (4) regulowane nóżki pozwalają na regulację wysokości suszarki w zakresie od 827 mm do maks. 847 mm. Ustawiając wysokość, należy obracać regulowanymi nóżkami tak, aby zapewnić wypoziomowanie urządzenia (**rysunek 1**).

**Uwaga:** zalecamy ustawienie suszarki na maksymalnie możliwej wysokości, aby uniknąć jej przechylania, pozostawiając co najmniej 5 mm odstępu od górnej ścianki mebla.

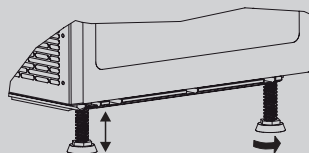
- Przed zamontowaniem zawiasów konieczne do ustalenie głębokość suszarki od jej frontu do końca osłony z tyłu (zobacz zdjęcie) i wybierz odpowiednią opcję instalacji (**rysunek 2**).

### Opcja 1

Cokół suszarki jest cofnięty o mniej 54 mm w stosunku do frontu mebla.

- Przyłóż szablon do tylnej strony drzwi mebla. Istnieje możliwość zamontowania zawiasów i magnesów zamknięcia po prawej lub po lewej stronie w zależności od twojego, jak ci jest wygodniej. Zaznacz pozycję otworów na śruby, a następnie wywierć w tych miejscach otwory (**rysunek 3**).

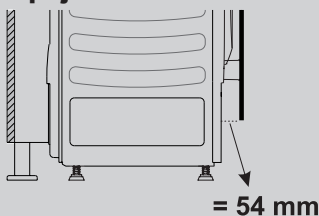
①



MAX 20 mm

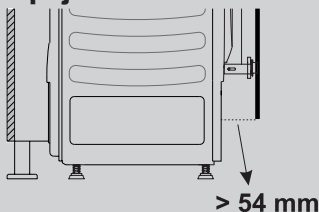
②

### Opcja 1:



= 54 mm

### Opcja 2:



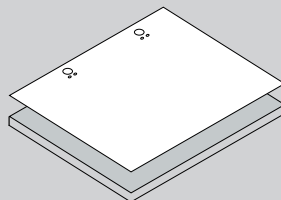
> 54 mm

PL

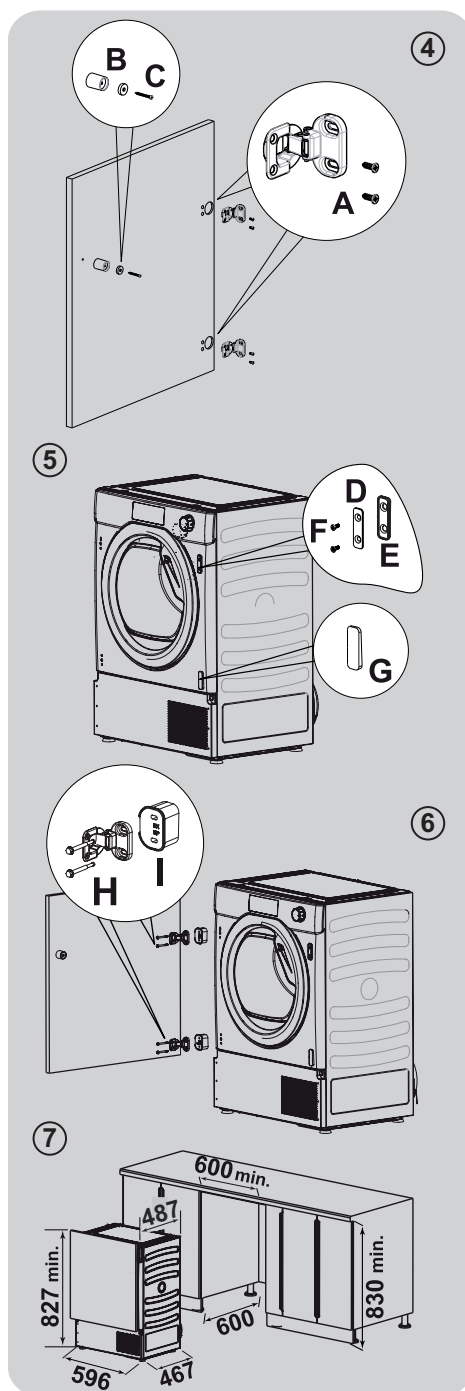
**Uwaga:** Odległość nie uwzględnia tylnej ścianki mebli kuchennych.

**Zalecamy otwieranie drzwi mebla w lewo, w tę samą stronę co drzwiczek suszarki.**

③



- Zamocuj zawiasy (na drzwiach) za pomocą 4 dostarczonych śrub (A) (**rysunek 4**).
- Zamocuj magnes (B) za pomocą śruby (C) (**rysunek 4**).
- Zamontuj płytkę (D) po prawej lub lewej stronie, w zależności od wymogów instalacyjnych (**rysunek 5**).
- Umieść plastikową podkładkę (E) pod płytką i przymocuj ją we właściwym miejscu za pomocą śruby (F) (**rysunek 5**).
- Zatrzasknij osłonę montażową (G) w dolnym położeniu (**rysunek 5**).
- Zamontuj drzwi meblowe za pomocą zawiasów. Umieść podkładki pod zawiasami (I) (**rysunek 6**), a następnie przymocuj za pomocą śruby (H).
- Wsuń suszarkę do wnętrza szafki o wymiarach pokazanych na schemacie (**rysunek 7**).



## Opcja 2

Pozycja cokołu jest cofnięta o ponad 55 mm w stosunku do frontu mebla.

**Uwaga:** poniższe elementy nie są dołączane do urządzenia:

- zawiasy
- podkładki
- ograniczniki drzwi

- Najpierw wsuń suszarkę w otwór o wymiarach podanych na schemacie (**rysunek 7**).

**Uwaga:** Po zamocowaniu zawiasów do mebli nie jest możliwe wsuwanie i wysuwanie suszarki.

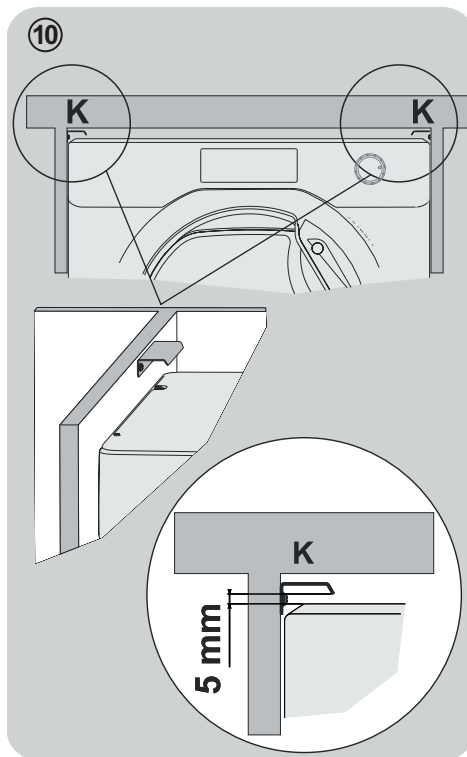
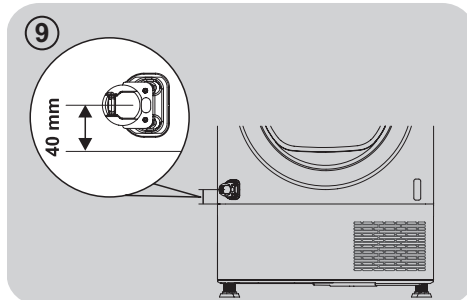
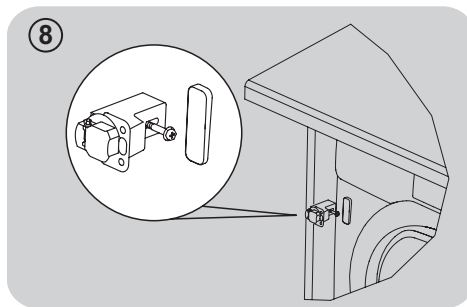
- Zamontuj drzwi mebla za pomocą standardowych zawiasów i podkładek (brak w zestawie) i przytrzymaj drzwi zamknięte za pomocą standardowego haczyka (nie wchodzi w skład zestawu) (**rysunek 8**).

**!** Zwróć uwagę na to, aby dolny zawias umieścić 40 mm nad przednią osłoną, aby ułatwić jej wyjęcie (**rysunek 9**).

- Teraz można zamocować zawiasy do drzwi mebla.
- Użyj 4 zatyczek (G), aby zakryć wszystkie otwory na przednim panelu suszarki.

## INFORMACJE OGÓLNE

- Jeśli odległość między górną częścią suszarki a górną częścią mebla wynosi więcej niż 10 mm, przymocuj metalowe wsporniki N° 2 L (K) **do boków mebli**, aby uniknąć ewentualnego przechylenia (**rysunek 10**).



PL

- Cokół meblowy można poprowadzić z przodu suszarki, ale jego wysokość będzie podyktowana wymiarami przedniej płytki osłonowej.

**Cokół musi posiadać szczeliny wentylacyjne (o minimalnej długości bocznej/średnicy 127 mm) zgodnie z wymiarami podanymi na szablonie do mocowania. Jeśli cokół nie jest wystarczająco duży, aby pomieścić całość dziura, wyciąć tylko jej część.**

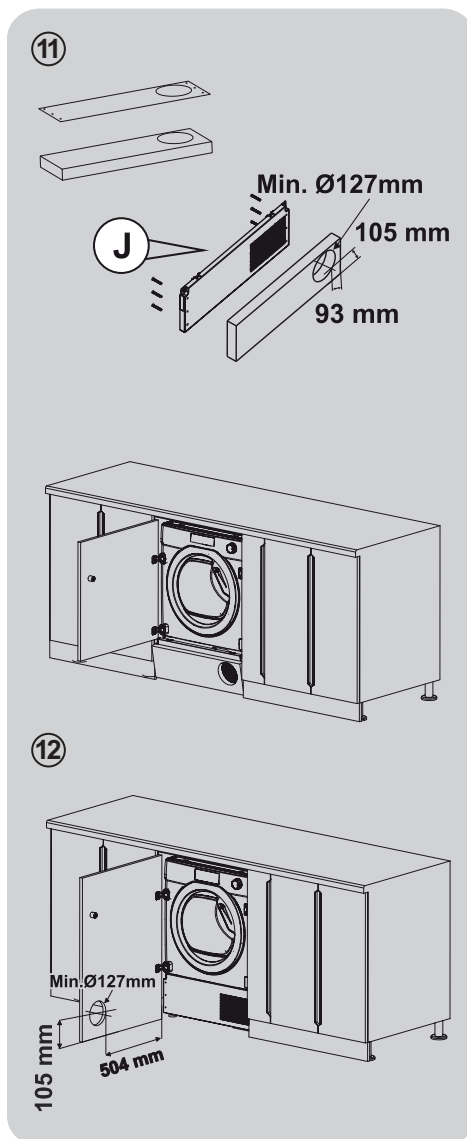
- Umieść szablon na odwrotnej stronie cokołu. Zaznacz pozycje otworów na śruby, a następnie nawierć je (**rysunek 11**).

- Zamocuj cokół do płyty czołowej za pomocą dostarczonych 6 śrub (J).

**Uwaga:** jest to możliwe tylko dla niektórych rodzajów płytek osłonowych (np. z drewna lub plastiku). Sugerujemy sprawdzenie u dostawcy mebli kuchennych.

- Przymocuj płytkę osłonową do suszarki.
- W przypadku użycia pełnych drzwi, drzwi muszą posiadać otwór o średnicy min. 127 mm naprzeciw otworu w płytce osłonowej (**rysunek 12**).

**⚠ BEZ otworu wentylacyjnego w drzwiczkach mebla nie można zagwarantować prawidłowego działania urządzenia.**



### 3. POJEMNIKA NA WODĘ

Woda usuwana z prania podczas programu suszenia jest gromadzona w zbiorniku. Kiedy zbiornik jest pełny, kontrolka opcji lub w niektórych modelach komunikat na wyświetlaczu informuje o KONIECZNOŚCI jego opróżnienia (zalecamy jednak opróżnianie go po każdym cyklu suszenia).

Przez kilka pierwszych cykli nowej suszarki zgromadzi się bardzo mało wody, ponieważ najpierw napełniany jest wewnętrzny pojemnik.

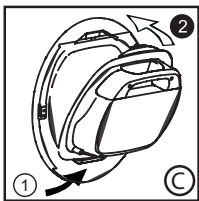
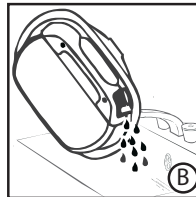
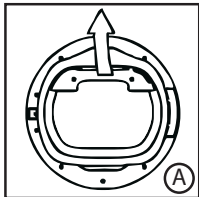
#### Wyjmowanie pojemnika z szufladki na drzwiczkach

1. Trzymając uchwyt **(A)**, delikatnie wyciągnąć pojemnik na wodę. Pełny pojemnik na wodę będzie ważył ok. 6 kg.

2. Przechylić pojemnik na wodę, aby wylać wodę przez rynienkę **(B)**.

Po opróżnieniu pojemnika umieścić go z powrotem w sposób pokazany na rysunku; **(C)** najpierw włożyć podstawę zbiornika na miejsce w sposób pokazany na rysunku **(1)**, po czym delikatnie wcisnąć górną część zbiornika na miejsce **(2)**.

3. Nacisnąć przycisk uruchamiania programu, aby zrestartować cykl.



PL

## 4. DRZWICZKI I FILTRY

### Drzwiczki

- Pociągnąć za uchwyt, aby otworzyć drzwiczki.
- W celu ponownego uruchomienia urządzenia zamknąć drzwiczki i nacisnąć przycisk Start programu.

#### UWAGA

W trakcie użytkowania suszarki bębnowej bęben i drzwiczki mogą być **BARDZO GORĄCE**.

#### UWAGA

W przypadku otwarcia drzwiczek w środku cyklu przed zakończeniem cyklu schładzania uchwyt może być gorący. W przypadku próby opróżnienia pojemnika na wodę w trakcie cyklu należy zachować najwyższą ostrożność.

### Filtry

Zatkane filtry mogą wydłużyć czas suszenia, spowodować uszkodzenia i narazić użytkownika urządzenia na kosztowne czyszczenie.

W celu zachowania wydajności pracy suszarki należy przed każdym cyklem suszenia sprawdzać, czy wszystkie filtry są czyste.

#### UWAGA

Suszarki bębnowej nie wolno używać bez filtrów.

#### Kontrolka czyszczenia filtra

Włącza się, gdy wymagane jest czyszczenie filtrów (drzwiczki i dolny filtr).

Konieczne jest sprawdzenie i ewentualne czyszczenie filtra głównego i filtra dolnego znajdującego się na dnie urządzenia.

Jeśli pranie nie wysycha, sprawdzić, czy filtry nie są zatkane.

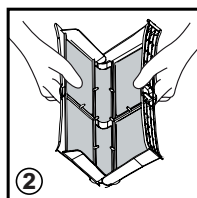
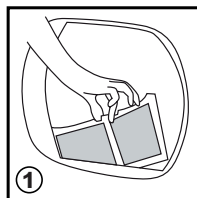
**W przypadku czyszczenia filtrów pod wodą pamiętać, aby je osuszyć.**

#### UWAGA

Czyszczenie filtra przed każdym cyklem.

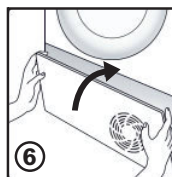
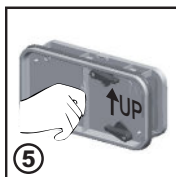
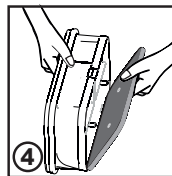
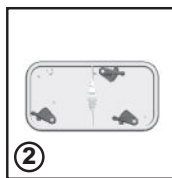
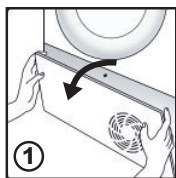
### Czyszczenie filtra kłaczków

1. Pociągnąć filtr od góry.
2. Otworzyć filtr zgodnie z rysunkiem.
3. Delikatnie wyjąć kłaczki koniuszkami palców lub używając miękkiej szczoteczki.
4. Zatrasnąć obie części filtra i wcisnąć z powrotem na miejsce.



## Czyszczenie filtra skraplacza

1. Zdjąć pokrywę zabezpieczającą.
2. Przekręcić dźwignie blokujące w kierunku przeciwnym do ruchu wskazówek zegara i wyjąć przednią osłonę.
3. Ostrożnie wyjąć ramę filtra i wyczyścić szmatką kurz lub kłaczkę z filtra. Do czyszczenia filtra nie używać wody.
4. Ostrożnie wyjąć gąbkę, po czym umyć ją pod bieżącą wodą, obracając ją tak, aby usunąć wszelki kurz lub kłaczkę.
5. Zamocować z powrotem przednią osłonę, pamiętając o prawidłowym ustawieniu (zgodnie ze strzałką) i wcisnąć na miejsce. Zablokować dźwignie, przekręcając je zgodnie z ruchem wskazówek zegara.
6. Zamocować pokrywę zabezpieczającą.



PL



## 5. PRAKTYCZNE PORADY

Przed użyciem suszarki bębnowej po raz pierwszy,

- Należy dokładnie zapoznać się z treścią niniejszej instrukcji obsługi.
- Należy usunąć wszelkie przedmioty znajdujące się w bębnie.
- Wnętrze bębna i drzwiczki należy przetrzeć wilgotną szmatką w celu usunięcia kurzu, który mógł osiąść na nich w trakcie transportu.

### Przygotowanie odzieży

Należy upewnić się, że pranie nadaje się do suszenia w suszarce bębnowej, co można po odpowiednich symbolach na metce. Należy sprawdzić, czy wszystkie suwaki są zasunięte, a kieszenie – puste. Odzież należy wywinąć na lewą stronę. Ubrania należy umieścić w bębnie luźno, aby zapobiec ich splątaniu.

### W suszarce bębnowej nie należy suszyć

Jedwabiu, nylonowych rajstop, delikatnych haftów, tkanin z metalowymi dekoracjami, odzieży z elementami PVC lub skórzanymi.

### UWAGA

**W suszarce nie należy suszyć artykułów, które zostały wcześniej poddane działaniu środków do czyszczenia na sucho oraz odzieży gumowej (niebezpieczeństwo pożaru lub wybuchu).**

**Przez ostatni kwadrans wsad suszony jest chłodnym powietrzem.**

### Oszczędność energii

W suszarce bębnowej należy suszyć pranie, które zostało dokładnie wykręcone lub odwirowane. Im mniej wilgotne będzie pranie, tym krócej trwać będzie jego suszenie, co wpłynie na oszczędność energii.

### ZAWSZE

- Przed każdym cyklem należy sprawdzać czystość filtra.

### NIGDY

- Nie należy wkładać do suszarki mokrych, ociekających ubrań. Może to spowodować uszkodzenie urządzenia.

### Pranie należy posortować zgodnie z poniższymi instrukcjami

#### ● Według symboli

Odpowiednie symbole można znaleźć na kołnierzykach lub w okolicy wewnętrznych szwów:

-  Można suszyć w suszarce bębnowej.
-  Suszyć w suszarce bębnowej w wysokiej temperaturze.
-  Suszyć w suszarce bębnowej w niskiej temperaturze.
-  Nie suszyć w suszarce bębnowej.

Jeśli ubranie nie posiada odpowiednich oznaczeń, należy przyjąć, że nie nadaje się ono do suszenia w suszarce bębnowej.

#### ● Według ilości i grubości

Za każdym razem, jeśli ilość prania przekracza ładowność bębna suszarki, ubrania należy posortować według ich grubości (np. oddzielić ręczniki od cienkiej bielizny).

### ● Według rodzaju tkaniny

**Bawełna/tkaniny pościelowe:** Ręczniki, bawełniane koszulki, pościel i obrusy.

**Tkaniny syntetyczne:** Bluzki, podkoszulki, odzież wykonana całkowicie z poliestru lub poliamidu, odzież wykonana z tkanin bawełnianych z syntetycznymi domieszkami.

### **UWAGA**

Nie należy przeładowywać bębna. Mokra odzież dużych rozmiarów przekracza maksymalną dopuszczalną ładowność suszarki (np. śpiwory, kołdry).

- Obudowę suszarki i drzwiczki należy wycierać miękką szmatką.
- NIE NALEŻY używać ostrych gąbek ani środków czyszczących.
- Aby uniknąć przyklejania się drzwiczek lub gromadzenia się kłaczek, po każdym cyklu suszenia wewnętrzną część drzwiczek oraz uszczelkę należy przetrzeć wilgotną ściereczką.

### **UWAGA**

Bęben, drzwiczki i wsad mogą być bardzo gorące.

PL

### **Czyszczenie suszarki**

- Po każdym cyklu suszenia należy wyczyścić filtr i opróżnić pojemnik na wodę.
- Należy regularnie czyścić skraplacz.
- Po każdym użyciu suszarki należy przetrzeć wnętrze bębna suchą ścierką i pozostawić drzwiczki urządzenia otwarte przez jakiś czas tak, aby wnętrze wyschło pod wpływem powietrza.

### **UWAGA**

Przed przystąpieniem do czyszczenia suszarki, należy wyciągnąć wtyczkę zasilającą z gniazdka.

### **UWAGA**

Informacje techniczne na temat urządzenia można znaleźć na etykiecie umieszczonej z przodu suszarki (widocznej przy otwartych drzwiczkach).

## 6. ZDALNE STEROWANIE (WI-FI)

To urządzenie jest wyposażone w technologię **Wi-Fi**, która umożliwia zdalne sterowanie za pomocą aplikacji.

### PAROWANIE URZĄDZENIA (W APLIKACJI)

- Pobierz aplikację **hOn** na swoje urządzenie poprzez zeskanowanie kodu QR:



lub za pomocą linka:

[go.haier-europe.com/download-app](http://go.haier-europe.com/download-app)

Aplikacja jest dostępna na urządzeniach z systemem Android i iOS - zarówno na tabletach, jak i smartfonach.

Poznaj wszystkie szczegóły funkcji Wi-Fi, przeglądając aplikację w trybie DEMO.

Częstotliwość domowej sieci **Wi-Fi** musi się mieścić w paśmie 2,4 GHz. Nie możesz skonfigurować urządzenia, jeśli Twoja domowa sieć jest ustawiona w paśmie 5 GHz.

- Otwórz aplikację, utwórz profil użytkownika (lub zaloguj się, jeśli został on utworzony wcześniej) i sparuj urządzenie zgodnie z instrukcjami na wyświetlaczu.

### ABY WŁĄCZYĆ ZDALNE STEROWANIE

- Sprawdź, czy router jest włączony i podłączony do Internetu.
- Załaduj pranie i zamknij drzwiczki.
- Obróć pokrętkę wyboru programu do położenia **ZDALNE STEROWANIE (Wi-Fi)**



: elementy sterowania na panelu sterowania nie będą działać.

- Rozpocząć cykl, używając aplikacji. Po zakończeniu cyklu wyłączyć urządzenie, obracając pokrętkę programów do położenia **OFF (WYŁĄCZ)**.

### ABY WYŁĄCZYĆ ZDALNE STEROWANIE

- Aby wyjść z trybu **ZDALNE STEROWANIE** w trakcie cyklu, należy obrócić pokrętkę wyboru programu do dowolnego położenia innego niż **ZDALNE STEROWANIE (Wi-Fi)**, bez przechodzenia przez położenie **OFF (WYŁĄCZ)**. Panel sterowania na urządzeniu powróci do trybu operacyjnego.

- Przy zamkniętych drzwiczkach obrócić pokrętkę do położenia **ZDALNE STEROWANIE (Wi-Fi)**, aby ponownie sterować urządzeniem za pomocą aplikacji. Jeżeli trwa cykl, będzie on kontynuowany.

Kiedy drzwiczki są otwarte, **ZDALNE STEROWANIE** jest nieaktywne. Aby je ponownie aktywować, należy zamknąć drzwiczki, obrócić pokrętkę wyboru programu do dowolnego położenia innego niż **ZDALNE STEROWANIE**, a następnie wybrać je ponownie.

## 7. SKRÓCONA INSTRUKCJA OBSŁUGI

1. Otworzyć drzwiczki i włożyć pranie do bębna. Upewnić się, że odzież nie przeszkadza w zamknięciu drzwi.
2. Delikatnie zamknąć drzwiczki, naciskając powoli aż do chwili usłyszenia odgłosu „kliknięcia”.
3. Przekręcić pokrętkę wyboru programu w celu wybraniażądanego programu suszenia (zob. tabela programów).
4. Nacisnąć przycisk startu programu. Suszarka uruchomi się automatycznie.
5. Jeśli w trakcie wykonywania programu drzwiczki zostaną otwarte w celu sprawdzenia prania, należy nacisnąć przycisk startu programu, aby wznowić suszenie po zamknięciu drzwiczek.
6. Gdy cykl będzie zbliżał się ku końcowi, suszarka rozpocznie fazę studzenia, a ubrania będą suszone chłodnym powietrzem, co pozwoli na ostudzenie wsadu.
7. Po zakończeniu cyklu bęben będzie się co pewien czas obracał, aby zminimalizować zagniecenia. Będzie to trwało do momentu wyłączenia suszarki lub otwarcia drzwiczek.

Nie otwierać drzwiczek w trakcie automatycznych programów w celu uzyskania odpowiedniego poziomu wysuszenia.

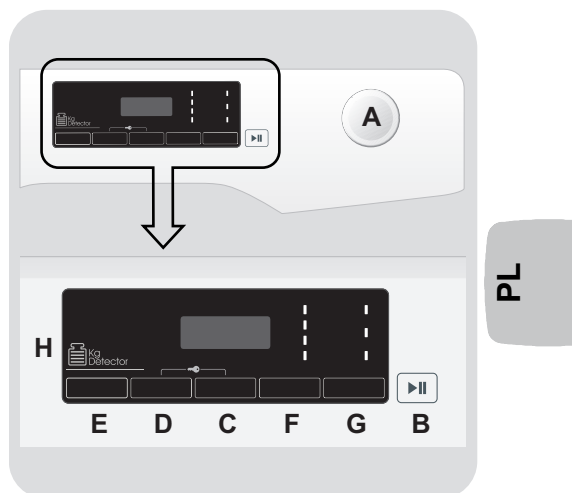
### Dane techniczne

**Pobór mocy / obciążenie bezpiecznika elektrycznego / napięcie zasilania:** zob. tabliczka znamionowa.

**Wsad maksymalny:** sprawdź etykietę wydajności energetycznej.

**Klasa energetyczna:** sprawdź etykietę wydajności energetycznej.

## 8. STEROWANIE I PROGRAMY



**A POKRĘTKO WYBORU PROGRAMU w pozycji WYŁĄCZ**

**B Przycisk START/PAUZA**

**C Przycisk OPÓŹNIONEGO URUCHOMIENIA**

**D Przycisk WYBÓR CYKLU CZASOWEGO**

**E Przycisk PAMIĘĆ**

**F Przycisk WYBORU PROGRAMU SUSZENIA**

**G Przycisk ŁATWE PRASOWANIE**

**H WYŚWIETLACZ**

**C+D BLOKADA RODZICIELSKA**

## **UWAGA**

Nie dotykać przycisków podczas podłączania urządzenia do zasilania, ponieważ przez pierwsze kilka sekund urządzenia przeprowadza kalibrację systemów. Dotknięcie przycisków spowoduje błąd i w takiej sytuacji należy odłączyć urządzenie od zasilania i powtórzyć operację.

## **POKRĘTŁO WYBORU PROGRAMU w pozycji WYŁĄCZ**

- Żądany program suszenia można wybrać, przekręcając pokrętkę wyboru programu w obu kierunkach.
- W celu cofnięcia wybranego programu lub wyłączenia urządzenia, przekręcić pokrętkę wyboru programu w pozycję **WYŁĄCZ** (należy pamiętać o wyciągnięciu wtyczki urządzenia).

## **Pierwsze uruchomienie**

### **- Ustawienie języka**

- Po podłączeniu maszyny do sieci i jej włączeniu, nacisnąć przycisk **"F"** lub **"G"** – powinny wyświetlić się dostępne języki. Najpierw wyświetla się język **ENGLISH**.
- Wybrać żądany język, naciskając przycisk **START/PAUZA**.

### **- Zmiana języka**

W celu zmiany ustawienia języka, nacisnąć jednocześnie przyciski **"F"** i **"G"** i przytrzymać przez ok. **5 sekund**. Na wyświetlaczu pojawi się język **ENGLISH**; będzie można wtedy wybrać inny język.

## **Przycisk START/PAUZA**

**PRZED** naciśnięciem przycisku **START/PAUZA** zamknąć drzwiczki.

- W celu uruchomienia wybranego cyklu ze wstępnie ustawionymi parametrami nacisnąć **START/PAUZA**. Jeśli wykonywany jest właśnie dany program, wyświetlacz pokaże ilość czasu do zakończenia.
- W celu zmiany wybranego programu, nacisnąć przyciski żądanych opcji, zmienić domyślne parametry i nacisnąć przycisk **START/PAUZA**, aby uruchomić cykl.

Wybrać można wyłącznie opcje zgodne z ustawionym programem.

- Po włączeniu urządzenia poczekać kilka sekund na uruchomienie programu.

## **CZAS TRWANIA PROGRAMU**

- Po wybraniu programu na wyświetlaczu automatycznie pojawia się czas trwania cyklu, który może być różny w zależności od wybranych opcji.
- Od chwili rozpoczęcia programu na wyświetlaczu nieustannie wyświetlać się będzie czas pozostały do końca cyklu suszenia.
- Urządzenie oblicza czas do końca wybranego programu na podstawie standardowego wsadu, a w trakcie danego już cyklu koryguje ten czas stosownie do poziomu wilgotności wsadu.

## **KONIEC PROGRAMU**

- Napis **"KONIEC"** (w niektórych modelach **"End"**) pojawia się na wyświetlaczu po zakończeniu wykonywania programu i informuje, że można już otworzyć drzwiczki.
- Po zakończeniu całego cyklu należy wyłączyć urządzenie, przekręcając pokrętkę wyboru programu w pozycję **WYŁĄCZ**.

W celu wybrania nowego cyklu, **ZAWSZE** po zakończeniu cyklu suszenia należy ustawić pokrętkę wyboru programu w położeniu **WYŁĄCZ**.

## WSTRZYMYWANIE PRACY URZĄDZENIA

- Przytrzymać przycisk **START/PAUZA** przez około **2 sekundy**. (Nazwa programu i czas pozostały do zakończenia pracy zaczną migać, co oznacza, że praca urządzenia została wstrzymana).
- Nacisnąć ponownie przycisk **START/PAUZA**, aby od nowa uruchomić program od momentu jego wstrzymania.

## ANULOWANIE USTAWIONEGO PROGRAMU

- W celu anulowania programu ustawić pokrętko wyboru programu w położenie **WYŁĄCZ**.

*Jeśli nastąpi przerwa w zasilaniu podczas pracy urządzenia, po przywróceniu zasilania, poprzez naciśnięcie przycisku **START/PAUZA**, urządzenie uruchomi się ponownie od początku fazy, w której znajdowała się w momencie utraty zasilania.*

## Przycisk OPÓŹNIONEGO URUCHOMIENIA

- Naciskając ten przycisk, można opóźnić rozpoczęcie programu od **30 minut** (w niektórych modelach od **1 godziny**) do **24 godzin** w **30 minutowych** odstępach (w niektórych przypadkach **1 godzinnych**). Wybrane opóźnienie pokazuje się na wyświetlaczu.
- Po naciśnięciu klawisza **START/PAUZA** pokazywany czas zmniejsza się co minutę.

Otwierając drzwiczki przy ustawionym opóźnieniu startu, po ponownym zamknięciu drzwiczek należy ponownie nacisnąć przycisk start, aby wznowić odliczanie.

## Przycisk WYBÓR CYKLU CZASOWEGO

- Maksymalnie w ciągu **3 minut** od rozpoczęcia cyklu można zmienić cykl z automatycznego na zaprogramowany.

- Kolejne naciśnięcia zwiększają czas w odstępach **10 minutowych**. Po dokonaniu tego wyboru w celu zresetowania automatycznego działania suszarki konieczne jest wyłączenie urządzenia.
- W przypadku niezgodności wszystkie diody migają szybko 3 razy.

## Przycisk PAMIĘĆ

Ten przycisk służy do zapisywania opcji ustawionych w cyklu.

### ZAPAMIĘTANIE:

W trakcie wykonywania cyklu nacisnąć przycisk **PAMIĘĆ** przytrzymać przez **3 sekundy**. Napis **PAMIĘĆ** (w niektórych modelach same cyfry) zacznie migać przez **2 sekundy** i ustawione zostaną opcje związane z wybranym cyklem.

### WYWOŁANIE:

po wybraniu cyklu nacisnąć przycisk **PAMIĘĆ**, aby wywołać zapisane opcje (ale nie cykl).

Funkcji opóźnionego uruchomienia nie można zapisać w pamięci.

## Przycisk WYBORU PROGRAMU SUSZENIA

- Ten przycisk służy do ustawiania edytowalnej opcji żadanego poziomu wysuszenia do **5 minut** po uruchomieniu cyklu:

 **Gotowe do prasowania:** Dla ułatwienia prasowania pozostawia ubranie lekko wilgotne.

 **Suche do powieszenia:** Przygotowuje odzież do rozwieszenia.

 **Suche do szafy:** Przygotowuje odzież do bezpośredniego włożenia do szafy.

PL

☀ **Dokładne suszenie:** Zapewnia całkowicie suchą odzież, idealny cykl do pełnego wsadu.

- Niniejsze urządzenie jest wyposażone we funkcję **Menedżera suszenia**. W cyklach automatycznych każdy poziom suszenia pośredniego, przed osiągnięciem wybranego poziomu, jest sygnalizowany miganiem wskaźnika świetlnego odpowiadającego osiągniętemu poziomowi suszenia.

**W przypadku niezgodności wszystkie diody migają szybko 3 razy.**

## Przycisk ŁATWE PRASOWANIE

- W trakcie cyklu opcja ustawia naprzemienne ruchy bębna w celu zmniejszenia ilości zagnieceń i automatycznie ustawia poziom suszenia na **"Gotowe do prasowania"** (Poziom suszenia można zmienić po wybraniu opcji). Ta opcja pozwala także na aktywowanie ruchu bębna przeciwdziałającego zagnieceniom przed rozpoczęciem cyklu w przypadku aktywowania opóźnienia i pod koniec cyklu suszenia. Funkcja uruchamia się co 10 minut, do 6 godzin po zakończeniu cyklu suszenia.
- Aby zatrzymać naprzemienne ruchy, należy ustawić pokrętkę wyboru programu w położenie **WYŁĄCZ**. Funkcja ta jest przydatna, gdy nie jest możliwe natychmiastowe wyjęcie prania.

## BLOKADA RODZICIELSKA

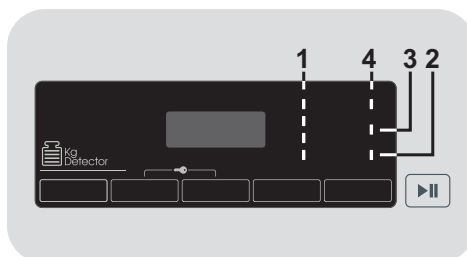
- Jednoczesne wciśnięcie przycisków **"C"** oraz **"D"** przez około **2 sekundy** blokuje przyciski urządzenia. Pozwala to uniknąć dokonania przypadkowych lub niechcianych zmian, gdy przycisk na wyświetlaczu został wciśnięty przypadkowo w trakcie trwania cyklu.
- Blokada przycisków może zostać anulowana przez ponowne jednoczesne wciśnięcie tych dwóch przycisków.

- W przypadku otwarcia drzwiczek przy aktywnej blokadzie rodzicielskiej **BLOKADA RODZICIELSKA** cykl zatrzyma się, ale drzwi pozostaną zablokowane. W celu ponownego rozpoczęcia cyklu należy wyłączyć blokadę i ponownie nacisnąć przycisk **START/PAUZA**.

- Blokadę rodzicielską **BLOKADA RODZICIELSKA** można zmienić w dowolnym momencie cyklu.

## Wyświetlacz

Na wyświetlaczu pokazywany jest ustawienie czasu pozostałego do zakończenia suszenia, czasu opóźnienia w przypadku wyboru opóźnionego uruchomienia oraz inne powiadomienia.



### 1) KONTROLKI WYBRANEGO POZIOMU SUSZENIA

Kontrolki wskazują poziomy suszenia, które można wybrać za pomocą odpowiedniego przycisku.

### 2) KONTROLKA POJEMNIKA NA WODĘ

Kontrolka włącza się, gdy konieczne jest opróżnienie zbiornika kondensatu.

### 3) KONTROLKA CZYSZCZENIA FILTRA

Włącza się, gdy wymagane jest czyszczenie filtrów (drzwiczki i dolny filtr).

### 4) KONTROLKA Wi-Fi

- W modelach z opcją Wi-Fi, ikona wskazuje stan połączenia. Może być:
  - **ŚWIECĄCA**: możliwe zdalne sterowanie.

- **WOLNO MIGAJĄCA:** zdalne sterowanie niemożliwe.
- **SZYBKO MIGAJĄCA PRZEZ 3 SEKUNDY I WYŁĄCZAJĄCA SIĘ:** urządzenie nie może połączyć się z domową siecią Wi-Fi lub nie zostało jeszcze połączone z aplikacją.
- **WOLNO MIGAJĄCA 3 RAZY, POTEM WYŁĄCZONA PRZEZ 2 SEKUNDY:** reset sieci Wi-Fi (w trakcie łączenia z aplikacją).
- **WŁĄCZONA PRZEZ 1 SEKUNDĘ, WYŁĄCZONA PRZEZ 3 SEKUNDY:** drzwiczki są otwarte. Zdalne sterowanie nie może być aktywowane.

- Aby uzyskać wszystkie informacje o funkcjach oraz instrukcje dotyczące łatwej konfiguracji Wi-Fi, zapoznaj się z: [go.candy-group.com/sm-td](http://go.candy-group.com/sm-td)

## Instrukcja suszenia

Standardowy cykl suszenia COTTON DRY (  ) jest najbardziej energooszczędny i najlepiej nadaje się do suszenia zwykłej mokrej bielizny bawełnianej.

| Maksymalna masa suszenia          |                             |
|-----------------------------------|-----------------------------|
| Bawełna                           | Maks. deklarowana pojemność |
| Syntetyki lub materiały delikatne | Maks. 3 kg.                 |

## Informacja dla laboratorium badawczego

Program do wykorzystania zgodny z EN 61121:

- BAWELNA O STANDARDOWEJ SUCHOŚCI → 
- BAWELNA DO PRASOWANIA (BIAŁA - Gotowe do prasowania)
- TEKSTYLIA ŁATWE W OBSŁUDZE (SYNTETYKI - Suche do powieszenia)



### UWAGA

Czyścić filtry przed każdym cyklem.



### UWAGA

Rzeczywisty czas trwania cyklu suszenia zależy od poziomu wilgotności początkowej prania spowodowanej prędkością wirowania, rodzajem i ilością wsadu, czystością filtrów i temperaturą otoczenia.

PL



**Tabela programów**

| PROGRAM |                                                                                                                                                  | Opcje do wyboru |   |   |   |   | POJEMNOŚĆ<br>(kg) | SUSZENIE<br>CZAS (min) |
|---------|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-----------------|---|---|---|---|-------------------|------------------------|
|         |                                                                                                                                                  |                 |   |   |   |   |                   |                        |
|         | BAWEŁNA                                                                                                                                          | ✓               | - | ✓ | - | - | Pełny             | *                      |
|         | BIAŁE TKANINY                                                                                                                                    | ✓               | ✓ | ✓ | ✓ | ✓ | Pełny             | *                      |
|         | JEANS                                                                                                                                            | ✓               | - | ✓ | - | - | 3                 | *                      |
|         | CIEMNE I KOLOROWE                                                                                                                                | ✓               | - | ✓ | ✓ | ✓ | 3                 | *                      |
|         | TKANINY SYNTETYCZNE                                                                                                                              | ✓               | ✓ | ✓ | ✓ | ✓ | 3                 | *                      |
|         | KOSZULE                                                                                                                                          | ✓               | - | ✓ | ✓ | ✓ | 2                 | *                      |
|         | CERTYFIKOWANY<br>PROGRAM WOOLMARK                                                                                                                | ✓               | - | ✓ | - | - | 1                 | 70'                    |
|         | CODZIENNY PERFEKT<br>59'                                                                                                                         | ✓               | - | ✓ | - | - | 2,5               | 59'                    |
|         | CODZIENNY 45'                                                                                                                                    | ✓               | - | ✓ | - | - | 2                 | 45'                    |
|         | ECO 30'                                                                                                                                          | ✓               | - | ✓ | - | - | 1                 | 30'                    |
|         | ODŚWIEŻANIE                                                                                                                                      | ✓               | - | ✓ | - | - | 2                 | 20'                    |
|         | LIKWIDACJA<br>ZAGNIECIEŃ                                                                                                                         | ✓               | - | ✓ | - | - | 2                 | 12'                    |
|         | SPORTOWE                                                                                                                                         | ✓               | - | ✓ | ✓ | - | 3                 | *                      |
|         | MAŁY WSAD                                                                                                                                        | ✓               | - | ✓ | - | - | 2                 | *                      |
|         | <b>ZDALNE STEROWANIE (Wi-Fi)</b><br>Pozycja, którą musisz wybrać, gdy chcesz włączyć zdalne sterowanie za pośrednictwem aplikacji (przez Wi-Fi). |                 |   |   |   |   |                   |                        |

\* Rzeczywisty czas trwania cyklu suszenia zależy od poziomu wilgotności początkowej prania spowodowanej prędkością wirowania, rodzajem i ilością wsadu, czystością filtrów i temperaturą otoczenia.

**Uwaga, przeładowanie bębna lub bardzo duży załadunek może doprowadzić do otwarcia drzwi w trakcie suszenia. Jeśli to nastąpi, należy zmniejszyć by kontynuować cykl.**

## Opisy programów

Suszarka bębnowa oferuje szereg specjalnych programów (patrz tabela programów) umożliwiających suszenie różnych rodzajów tkanin o różnych kolorach.

### ZDALNE STEROWANIE(Wi-Fi)

Pozycja, którą musisz wybrać, gdy chcesz włączyć / wyłączyć zdalne sterowanie za pośrednictwem aplikacji (Wi-Fi). W takim przypadku początek cyklu nastąpi po wykonaniu poleceń w aplikacji.

Więcej szczegółów w rozdziale **ZDALNE STEROWANIE (Wi-Fi)**.

### BAWEŁNA

Program do bawełny (do powieszenia) to najbardziej wydajny i energooszczędny program. Nadaje się do bawełny i pościeli.

### BIAŁE TKANINY

Odpowiedni cykl do suszenia materiałów bawełnianych, gąbek i ręczników.

### JEANS

Dedykowany do równomiernego suszenia tkanin takich jak dżinsy lub drelach. Przed suszeniem zaleca się odwrócić ubranie na drugą stronę.

### CIEMNE I KOLOROWE

Delikatny i specjalny cykl suszenia ciemnych i kolorowych ubrań bawełnianych lub syntetycznych.

### TKANINY SYNTETYCZNE

Do delikatnego suszenia syntetyków tkanin.

### KOSZULE

Ten specyficzny cykl został stworzony z myślą o suszeniu koszul, minimalizując liczbę splotów i zagnieceń dzięki specyficznym ruchom bębna. Zaleca się wyjęcie odzieży natychmiast po cyklu suszenia.

### CERTYFIKOWANY PROGRAM WOOLMARK

Odzież wełniana: program może być używany do suszenia do 1 kg prania (około 3 swetrów/bluz). Przed suszeniem zaleca się wywrócenie odzieży na lewą stronę.

Czas może się zmieniać w zależności od wymiarów i grubości wsadu oraz wybranego podczas prania wirowania. Pod koniec cyklu ubrania są gotowe do noszenia, ale jeśli są cięższe, krawędzie mogą być nieco mokre: zaleca się ich naturalne wysuszenie. Zaleca się wyjmować ubrania na samym końcu cyklu.

**Uwaga: proces filcowania wełny jest nieodwracalny; należy suszyć wyłącznie ubrania oznaczone symbolem "ok wirowanie". Program ten nie jest przeznaczony do odzieży akrylowej.**



APPAREL CARE

**Cykl suszenia wełny uzyskał atest „The Woolmark Company” jako odpowiedni do suszenia produktów wełnianych nadających się do prania w pralkach, z zastrzeżeniem, że produkty te muszą być prane i suszone zgodnie z instrukcjami podanymi na metce oraz zaleceniami producenta urządzenia M1530.**

**Na obszarze Wielkiej Brytanii, Irlandii, Hongkongu oraz Indii znak towarowy Woolmark jest znakiem certyfikacyjnym.**

### CODZIENNY PERFEKT 59'

Błyskawiczny program przeznaczony dla wsadu średniej wadze, zapewniający najlepsze suszenie. Przed suszeniem zaleca się wywirowanie na wysokich obrotach.

### CODZIENNY 45'

Błyskawiczny program na czas do codziennego prania ubrań. Przed suszeniem zaleca się wywirowanie na wysokich obrotach.

### ECO 30'

Błyskawiczny program na czas przeznaczony dla wsadu o małej wadze, zapewniający maksymalną oszczędność czasu i energii. Przed suszeniem zaleca się wywirowanie na wysokich obrotach.

PL

**ODŚWIEŻANIE**

Idealny cykl usuwania nieprzyjemnych zapachów z tkanin z wygładzaniem zagnieceń.

**LIKWIDACJA ZAGNIECIEŃ**

Jest to ciepły cykl, który pomaga usunąć fałdy i zagniecenia w zaledwie 12 minut.

**SPORTOWE**

Dedykowany dla odzieży technicznej sportowej i fitness, suszy delikatnie ze szczególną ostrożnością, aby nie powodować kurczenia i pogorszenia stanu włókien elastycznych.

**MAŁY WSAD**

Przeznaczony do równomiernego suszenia bardzo małych wsadów.

## 9. ROZWIĄZYWANIE PROBLEMÓW I GWARANCJA

### Co może być przyczyną...

**Problemy do samodzielnego rozwiązania**  
Przed telefonem do Działu Obsługi Klienta w celu uzyskania porady technicznej, należy wykonać czynności wskazane w poniższej liście kontrolnej. Jeśli okaże się, że suszarka działa prawidłowo, została nieprawidłowo podłączona lub była używana w nieodpowiedni sposób, naliczona zostanie opłata. Jeśli sytuacja nie rozwiąże się po wykonaniu czynności z listy kontrolnej, należy zadzwonić do Centrum Serwisowego, które postara się telefonicznie pomóc w rozwiązaniu problemu.

**W trakcie cyklu wyświetlany pozostały do końca cyklu czas może ulec zmianie. Czas pozostały do końca cyklu jest na bieżąco aktualizowany i dostosowywany tak, aby jak najlepiej odzwierciedlał estymowaną długość suszenia. Wyświetlany czas trwania cyklu może się wydłużać lub skracać podczas suszenia i jest to jak najbardziej normalne.**

**Czas suszenia jest zbyt długi/ubrania nie są dostatecznie suche...**

- Czy wybrany został odpowiedni czas suszenia/program?
- Czy ubrania nie były zbyt mokre? Czy ubrania zostały dokładnie wykręcone lub odwirowane?
- Czy filtr nie potrzebuje czyszczenia?
- Czy suszarka nie jest przeładowana?

**Suszarka nie działa...**

- Czy gniazdko, do którego podłączona jest suszarka działa prawidłowo? Należy sprawdzić przy użyciu innego urządzenia, np. lampki stołowej.
- Czy wtyczka suszarki jest prawidłowo podłączona do zasilania?

- Czy nie miała miejsca awaria zasilania?
- Czy bezpiecznik nie uległ przepaleniu?
- Czy drzwiczki zostały całkowicie zamknięte?
- Czy suszarka jest podłączona do sieci i włączona?
- Czy wybrano czas suszenia lub program?
- Czy urządzenie zostało włączone ponownie po otwarciu drzwiczek?

**Suszarka głośno pracuje...**

- Urządzenie należy wyłączyć, a następnie skontaktować się z Działem Obsługi Klienta.

**Na urządzeniu wyświetla się ikonka czyszczenia filtra...**

- Czy filtr nie potrzebuje czyszczenia?

**Na urządzeniu wyświetla się ikonka pojemnika na wodę...**

- Czy pojemnik na wodę został opróżniony?

### Dział Obsługi Klienta

Jeśli po wykonaniu opisanych wyżej czynności problem nie zniknie, należy skontaktować się z Działem Obsługi Klienta. Nasi konsultanci dołożą wszelkich starań w celu udzielenia pomocy telefonicznej lub umówienia rozmowy ze specjalistą zgodnie z warunkami gwarancji. Jeżeli, po zwróceniu się o pomoc do Działu Obsługi Klienta, okaże się, że:

- urządzenie działa prawidłowo;
- urządzenie zostało podłączone niezgodnie z instrukcją;
- urządzenie było użytkowane niezgodnie z instrukcją, naliczona zostanie opłata.

PL

## Części zamienne

Zawsze należy używać oryginalnych części zamiennych, dostępnych za pośrednictwem Działu Obsługi Klienta.

## Konserwacja

W celu zapewnienia ciągłej, bezpiecznej i wydajnej pracy urządzenia zaleca się, aby wszelkie naprawy i przeglądy wykonywane były wyłącznie przez autoryzowanych specjalistów.

### Gwarancja

Produkt jest objęty gwarancją zgodnie z postanowieniami i warunkami określonymi w gwarancji pisemnej dołączonej do produktu. Gwarancja musi być należycie wypełniona i przechowywana tak, aby w razie potrzeby mogła być okazana w Autoryzowanym Centrum Obsługi Klienta.

Poprzez umieszczenie oznaczenia  na tym produkcie poświadczamy na własną odpowiedzialność przestrzeganie wszystkich wymogów europejskich dotyczących bezpieczeństwa, ochrony zdrowia i środowiska określonych w przepisach dla tego produktu.

W celu zapewnienia bezpieczeństwa przy wyrzucaniu starej suszarki, wyłącz wtyczkę z gniazdka, odłącz kabel zasilania i zniszcz go wraz z wtyczką. W celu zapobieżenia zamknięciu się dzieci w starej suszarki, wyłamać zawiasy lub zamek drzwiczek.

**Producent nie jest odpowiedzialny za ewentualne błędy wynikające z druku niniejszej Instrukcji załączonej do urządzenia. Dodatkowo Producent pozostawia sobie prawo do wprowadzania zmian, jakie okażą się konieczne we własnych produktach, bez naruszania zasadniczej ich charakterystyki.**